

10%

SAVINGS*

on food
at the participating
restaurantsMY OFFERS
BY AMERICAN EXPRESS

*Terms & Conditions apply

Lacol Khao Yai - A Chatrium Collection

| โรงแรมลาโควาใหญ่ - เอ ชาเทรียม คอลเลคชั่น

• Enjoy 10% savings on food* at the participating restaurants

- Audrey

- Journey Café & Bar

1 April - 30 September 2024

Advance booking is required and subject to seat availability,
please contact Reservations at 08 1773 7378

Use when necessary and pay back full amount on time to avoid 16% interest rate or late payment fee.

• รับส่วนลด 10% สำหรับค่าอาหาร* ณ ห้องอาหารที่ร่วมรายการ

- ห้องอาหารออเดรย์

- เจอร์นี่ คาเฟ่ แอนด์ บาร์

1 เมษายน - 30 กันยายน 2567

กรุณาทำการสำรองโต๊ะล่วงหน้า โดยติดต่อที่เบอร์โทร. 08 1773 7378

ที่นั่งขึ้นอยู่กับจำนวนโต๊ะที่ว่าง

ใช้เท่าที่จำเป็นและชำระคืนได้เต็มจำนวนตามกำหนด จะได้ไม่เสียดอกเบี้ยหรือค่าปรับ 16%

Contact | ข้อมูลติดต่อ

369 Moo 4, Mu Si, Pak Chong, Nakhon Ratchasima 30450

369 หมู่ 4 หมู่สี่ ปากช่อง นครราชสีมา 30450

08 1773 7378

Visit website/เว็บไซต์

<https://lacolkhaoyai.chatrium.com/dining/index.html>

*Terms and Conditions | ข้อกำหนดและเงื่อนไข

- Advance booking is required and subject to seat availability, please contact Reservations at 08 1773 7378
- Blackout dates and restrictions are subject to restaurant's terms & conditions, please contact the restaurant for more details.
- The Offer is available to Cardmembers who hold any valid American Express Cards issued by American Express (Thai) Co., Ltd. ("American Express").
- The Offer is not transferrable or redeemable for cash, or used in conjunction with other offers, promotions, vouchers or privileges, unless otherwise stated.
- The Offer is only available when payment for the relevant products or services is made with the American Express Cards held by the Eligible Cardmembers.
- Prices listed may be subject to service charge and prevailing government taxes where applicable.
- The participating merchant is solely responsible for all products, services, consultations and advice, and fulfillment of the Offer in accordance with these Terms and Conditions. American Express is not the provider of any of these products and/or services that are made available pursuant to the Offer and makes no representation or warranty in relation to such products and/or services.
- American Express and the participating merchant reserve the right to terminate or change the Offer's Terms and Conditions at any time in compliance with applicable laws and regulations. In the event of any dispute arising from the Offer, the decision of American Express shall be final and binding all related parties.
- All information is correct at the time of publication.
- The participating merchant's Terms and Conditions apply - please check with the respective merchant for details.
- In the event of any inconsistency or discrepancy between the English and Thai versions of the Offer's Terms and Conditions, the English version shall prevail.

- กรุณาทำการสำรองโต๊ะล่วงหน้า โดยติดต่อที่เบอร์โทร. 08 1773 7378 ที่นั่งขึ้นอยู่กับจำนวนโต๊ะที่ว่าง
- วันงดให้บริการและข้อจำกัดต่าง ๆ เป็นไปตามข้อกำหนดและเงื่อนไขของทางห้องอาหาร กรุณาติดต่อห้องอาหารเพื่อขอรายละเอียดเพิ่มเติม
- ข้อเสนอแนะเฉพาะสมาชิกบัตรอเมริกัน เอ็กซ์เพรส ซึ่งออกโดยบริษัท อเมริกัน เอ็กซ์เพรส (ไทย) จำกัด ("อเมริกัน เอ็กซ์เพรส")
- ข้อเสนอแนะนี้ไม่สามารถโอนหรือแลกเปลี่ยนเป็นเงินสดได้และไม่สามารถใช้ร่วมกับข้อเสนอ โปรโมชั่น บัตรกำนัลหรือสิทธิพิเศษอื่น ๆ เว้นแต่จะระบุไว้เป็นอย่างอื่น
- สมาชิกบัตรต้องชำระค่าใช้จ่ายเต็มจำนวนผ่านบัตรอเมริกัน เอ็กซ์เพรส ที่มีสิทธิ์เพื่อรับสิทธิ์ตามข้อเสนอ
- ราคาที่แสดงอาจมีค่าบริการและภาษีที่เกี่ยวข้องเพิ่มเติม
- ร้านค้าที่เข้าร่วมรายการเป็นผู้รับผิดชอบแต่เพียงผู้เดียวสำหรับผลิตภัณฑ์ การบริการ ค่าปรึกษาและคำแนะนำ รวมทั้งการปฏิบัติตามข้อเสนอดังกล่าวทั้งหมดตามข้อกำหนดและเงื่อนไขเหล่านี้ อเมริกัน เอ็กซ์เพรส ไม่ใช่ผู้ให้บริการผลิตภัณฑ์และ/หรือบริการใด ๆ ที่มีให้ตามข้อเสนอและไม่มีการรับรองหรือรับประกันเกี่ยวกับผลิตภัณฑ์และ/หรือบริการดังกล่าว
- อเมริกัน เอ็กซ์เพรส และร้านค้าที่เข้าร่วมรายการสงวนสิทธิ์ในการบอกเลิกหรือเปลี่ยนแปลงข้อกำหนดและเงื่อนไขของข้อเสนอนี้ในเวลาใดก็ได้โดยเป็นไปตามกฎหมายและข้อบังคับ ในกรณีที่มีข้อโต้แย้งอันเกี่ยวเนื่องกับข้อเสนอนี้ คำตัดสินของอเมริกัน เอ็กซ์เพรส ถือเป็นที่สุดและมีผลผูกพันทุกฝ่าย
- ข้อมูลทั้งหมดถูกต้อง ณ เวลาที่เผยแพร่
- เป็นไปตามข้อกำหนดและเงื่อนไขของร้านค้าที่ร่วมรายการ โปรดตรวจสอบรายละเอียดจากร้านค้าที่เกี่ยวข้อง
- ในกรณีที่ข้อกำหนดและเงื่อนไขของข้อเสนอมีความแตกต่างหรือไม่สอดคล้องกันระหว่างฉบับภาษาไทยและฉบับภาษาอังกฤษ ให้ถือเอาฉบับภาษาอังกฤษเป็นหลัก